

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (Awla Manja) tas-6 ta' Ottubru 2021 – Banco Santander SA, Santusa Holding SL (C-53/19 P), Ir-Renju ta' Spanja (C-65/19 P) vs Il-Kummissjoni Ewropea, Ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja, L-Irlanda

(Kawżi magħquda C-53/19 P u C-65/19 P) (¹)

(Appell – Ghajnuna mill-Istat – Artikolu 107(1) TFUE – Sistema fiskali – Dispożizzjonijiet dwar it-taxxa fuq il-kumpanniji li jippermettu lill-impriżi ddomiciljati fi Spanja għall-finijiet ta' taxxa jamortizzaw l-avvjament li jirriżulta minn akkwisti ta' ishma f'imprizzi ddomiciljati barra minn dan l-Istat Membru ghall-finijiet ta' taxxa – Kunċett ta' “ghajnuna mill-Istat” – Kundizzjoni dwar is-selettività – Sistema ta' referenza – Deroga – Differenza fit-trattament – Ĝustifikazzjoni tad-differenza fit-trattament)

(2021/C 481/06)

Lingwa tal-kawża: l-Ispanjol

Partijiet

Appellant: Banco Santander SA, Santusa Holding SL (rappreżentanti: J. L. Buendía Sierra, E. Abad Valdenebro, R. Calvo Salinero u A. Lamadrid de Pablo, abogados (C-53/19 P)), Ir-Renju ta' Spanja (rappreżentanti: inizjalment minn A. Rubio González u A. Sampol Pucurull, susegwementem minn S. Centeno Huerta u S. Jiménez García, aġenti (C-65/19 P))

Partijiet oħra fil-proċedura: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: R. Lyal, B. Stromsky, C. Urraca Caviedes u P. Němečková, aġenti), Ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja (rappreżentanti: J. Möller u R. Kanitz, aġenti), l-Irlanda

Dispożittiv

- 1) L-appelli huma miċħuda.
- 2) Banco Santander SA, Santusa Holding SL u r-Renju ta' Spanja għandhom ibatu, minbarra l-ispejjeż rispettivi tagħhom, dawk esposti mill-Kummissjoni Ewropea.
- 3) Ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja għandha tbat i-l-ispejjeż rispettivi tagħha.

(¹) ĠU C 112, 25.03.2019.

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (Awla Manja) tas-6 ta' Ottubru 2021 – Axa Mediterranean Holding SA vs Il-Kummissjoni Ewropea

(Kawża C-54/19 P) (¹)

(Appell – Ghajnuna mill-Istat – Artikolu 107(1) TFUE – Sistema fiskali – Dispożizzjonijiet dwar it-taxxa fuq il-kumpanniji li jippermettu lill-impriżi ddomiciljati fi Spanja għall-finijiet ta' taxxa jamortizzaw l-avvjament li jirriżulta minn akkwisti ta' ishma f'imprizzi ddomiciljati barra minn dan l-Istat Membru ghall-finijiet ta' taxxa – Kunċett ta' “ghajnuna mill-Istat” – Kundizzjoni dwar is-selettività – Sistema ta' referenza – Deroga – Differenza fit-trattament – Ĝustifikazzjoni tad-differenza fit-trattament)

(2021/C 481/07)

Lingwa tal-kawża: l-Ispanjol

Partijiet

Appellant: Axa Mediterranean Holding SA (rappreżentanti: J. L. Buendía Sierra, E. Abad Valdenebro, R. Calvo Salinero u A. Lamadrid de Pablo, abogados)

Parti oħra fil-proċedura: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: R. Lyal, B. Stromsky, C. Urraca Caviedes u P. Němečková, aġenti)

Dispożittiv

- 1) L-appell huwa miċhud.
- 2) Axa Mediterranean Holding SA hija kkundannata għall-ispejjeż.

(¹) ĠU C 112, 25.03.2019.

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (Awla Manja) tas-6 ta' Ottubru 2021 – Prosegur Compañía de Seguridad SA vs Il-Kumissjoni Ewropea

(Kawża C-55/19 P) (¹)

(Appell – Ghajnuna mill-Istat – Artikolu 107(1) TFUE – Sistema fiskali – Dispozizzjonijiet dwar it-taxxa fuq il-kumpanniji li jippermettu lill-impriżi ddomiċiljati fi Spanja għall-finijiet ta' taxxa jamortizzaw l-avvjament li jirriżulta minn akkwisti ta' ishma f'imprizzi ddomiċiljati barra mill-pajjiż għall-finijiet ta' taxxa – Kuncett ta' “ghajnuna mill-Istat” – Kundizzjoni dwar is-selettività – Sistema ta' referenza – Deroga – Differenza fit-trattament – Ĝustifikazzjoni tad-differenza fit-trattament)

(2021/C 481/08)

Lingwa tal-kawża: l-Ispanjol

Partijiet

Appellanti: Prosegur Compañía de Seguridad SA (rappreżentanti: J. L. Buendía Sierra, E. Abad Valdenebro, R. Calvo Salinero u A. Lamadrid de Pablo, abogados)

Parti oħra fil-proċedura: Il-Kumissjoni Ewropea (rappreżentanti: R. Lyal, B. Stromsky, C. Urraca Caviedes u P. Němečková, aġenti)

Dispożittiv

- 1) L-appell huwa miċhud.
- 2) Prosegur Compañía de Seguridad SA hija kkundannata għall-ispejjeż.

(¹) ĠU C 112, 25.03.2019.

Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (Seduta Plenarja) tat-30 ta' Settembru 2021 – Il-Qorti Ewropea tal-Awdituri vs Karel Pinxten

(Kawża C-130/19) (¹)

(Artikolu 286(6) TFUE – Ksur tal-obbligi li jirriżultaw mill-kariga ta' Membru tal-Qorti Ewropea tal-Awdituri – Tnejħiha tad-dritt għall-pensjoni – Dritt għal protezzjoni ġudizzjarja effettiva – Regolarità tal-investigazzjoni tal-Ufficiju Ewropew ta' Kontra l-Frodi (OLAF) – Proċedura interna għall-Qorti tal-Awdituri – Attività inkompatibbi mal-funzjonijiet ta' Membru tal-Qorti tal-Awdituri – Spejjeż tal-miż-żonni u allowances ta' kuljum – Spejjeż ta' rappreżentanza u ta' ospitalità – Użu tal-karozza ufficijali – Użu tas-servizz ta' xufier – Kunflitt ta' interassi – Proporzjonalità tas-sanzjoni)

(2021/C 481/09)

Lingwa tal-kawża: il-Franċiż

Partijiet

Rikorrent: Il-Qorti Ewropea tal-Awdituri (rappreżentanti: inizjalment C. Lesauvage, J. Vermer u É. von Bardleben, sussegwentement C. Lesauvage, aġenti)

Konvenut: Karel Pinxten (rappreżentant: L. Levi, avocate)